



曲 枫 | 主编

[德] 迈克·克努佩尔 | 副主编

王丽英 | 执行主编

# 北冰洋研究

第五辑



Journal of Arctic Studies

上海三联书店

# 北冰洋研究（第五辑）

主 编：曲 枫

副 主 编：[德] 迈克尔·克努佩尔

执行主编：王丽英

## 编辑委员会（以姓氏音序排名）

白 兰（内蒙古社会科学院）

崔向东（渤海大学）

范 可（南京大学）

高丙中（北京师范大学）

郭培清（中国海洋大学）

郭淑云（大连民族大学）

何 群（内蒙古师范大学）

林 航（杭州师范大学）

刘晓春（中国社会科学院）

纳日碧力戈（内蒙古师范大学）

潘守永（上海大学）

祁进玉（中央民族大学）

曲 枫（聊城大学）

色 音（北京师范大学）

唐 戈（黑龙江大学）

汤惠生（河北师范大学）

夏立平（同济大学）

许永杰（中山大学）

杨 林（中国国家博物馆）

杨 剑（上海国际问题研究院）

张小军（清华大学）

Ben Fitzhugh（本·菲茨休，美国华盛顿大学）

William Fitzhugh（威廉·菲茨休，美国史密森学会）

Guðmundur Hálfðanarson（古德蒙德·哈法纳森，冰岛大学）

Steven Hartman（史蒂文·哈特曼，冰岛大学）

Poul Holm（保尔·霍尔姆，爱尔兰都柏林大学圣三一学院）

Michael Knüppel（迈克尔·克努佩尔，聊城大学）

Thomas McGovern（托马斯·麦戈文，美国纽约城市大学）

Ben A. Potter（本·波特，美国阿拉斯加大学）

Peter Sköld（彼得·斯科尔德，瑞典于默奥大学）

## 编 辑

齐山德 王丽英 潘晓丽 奥莱格·琶莹磨夫（Oleg Pakhomov）

保罗·蒙哥马利（Paul Montgomery） 位礼齐（Richard Fraser） 姬荣连 高文丽



曲 枫 | 主编

[德] 迈克·克努佩尔 | 副主编

王丽英 | 执行主编

# 北冰洋研究

第⑤辑



Journal of Arctic Studies

上海三联书店

# 目 录

## 卷首语

- 水上、冰上与陆上：人类历史进程的“终身流动性”…………… 曲 枫 / 1  
Preface…………… Michael Knüppel / 7

## 环境史与考古学

- 东北亚和北美西北地区的考古学模式：对德内-叶尼塞假说的考证  
…………… [美] 本·波特 (张春波 赵文正 译) / 3  
独立 I 期与萨卡克——最早的格陵兰人  
…………… [丹麦] 比耶恩·格诺 (赵文正 译) / 50  
鹿角与象牙：再议史前爱斯基摩文化研究的二元结构主义理论  
…………… 曲 枫 (赵文正 译 曲 枫 译校) / 75

## 语言学研究

- 尤卡吉尔语中的非词汇化拟声词  
…………… [德] 迈克尔·克努佩尔 (刘凤山 译) / 103  
日常生活中的图瓦语变迁  
——以图瓦人语言态度与语言选择为例…………… 娜荷芽 / 112  
满语使动词缀的形态学定位…………… 王海波 / 122

## 近北极民族研究

- 索伦部驻防呼伦贝尔的经过——以达斡尔族为例…………… 阿 力 / 139  
俄罗斯族民歌的传承与保护——以内蒙古额尔古纳市为例…………… 李 萍 / 175  
中国使鹿鄂温克人生存现状调查…………… 龚 宇 / 185

## 原住民再安置

20 世纪二三十年代瑞典萨米人的强制搬迁：历史与叙事

……………[瑞典] 刘静-赫尔默森 (刘凤山 译校 李耀辉 译) / 199

论加拿大政府因纽特民族“再安置计划”及其影响 ……潘 敏 包永康 / 217

## 前沿观察

人鸟互动神圣性与鸟类成功保护的关联性研究：以俄罗斯北极与中国  
之间鸟类迁徙路线为例

……………[美] 福尔克·惠特曼 (丁海彬 译) / 240

格陵兰两个狩猎社区中的猎犬联盟

……………[意大利] 丹妮拉·托马希尼 (周圣涵 译) / 272

## 书评

栖居在北极家园——《北方民族志景观》书评……………张 雯 / 301  
在学术研究和大众通俗读物之间架一座桥梁

——读《蓝狐岛》有感……………潘 敏 胡 荣 / 306

叶尼塞语中的阿尔泰语元素 ……[德] 迈克尔·克努佩尔 (刘凤山 译) / 312

## 学术动态

内蒙古自治区鄂温克族研究会……………柳 华 / 321

瑞典于默奥大学 (Umeå University) 北极中心：通过战略网络促进

和支持北极研究……………[瑞典] 莉娜·玛丽亚·尼尔森

尼古拉斯·埃克隆德 (姬荣连 译) / 333

瓦尔多的土著研究——瑞典于默奥大学萨米族人研究中心……………

[瑞典] 刘静-赫尔默森 克里斯特·斯图尔

莉娜·玛丽亚·尼尔森 (张丽红 译) / 341

第三届北冰洋研究高端论坛——“中国近北极地区呼伦贝尔研究”

学术研讨会在额尔古纳举行……………赵文正 / 352

## 征稿启事

《北冰洋研究》征稿启事…………… / 359

Call for Submissions: *Journal of Arctic Studies*…………… / 360

# CONTENTS

## Preface

- On Water, Ice, or Land: Lifetime Mobility of Human History ..... Qu Feng/ 1  
Preface ..... Michael Knüppel/ 7

## Environmental History and Archaeology

- Archaeological Patterning in Northeast Asia and Northwest North America: An  
Examination of the Dene-Yeniseian Hypothesis  
..... Ben A. Potter ( Translated by Zhang Chunbo and Zhao Wenzheng ) / 3  
Independence I and Saqqaq. The First Greenlanders  
..... Bjarne Grønnow ( Translated by Zhao Wenzheng ) / 50  
Ivory versus Antler: A Reassessment of Binary Structuralism in the Study  
of Prehistoric Eskimo Cultures  
..... Qu Feng ( Translated by Zhao Wenzheng ) / 75

## Linguistic Research

- Non-lexicalized Onomatopoeia in Yukaghir Languages  
..... Michael Knüppel ( Translated by Liu Fengshan ) / 103  
Tuvan Language Change in Daily Life ..... Na Heya/ 112  
The Morphological Status of the Causative Suffix in Manchu  
..... Wang Haibo/ 122

## Studies of Chinese Arctic Peoples

- Origin and Development of Solon Aiman ( Tribe ) Stationing in  
Hulun Buir—A Daur Perspective ..... A Li/ 139  
Inheriting, Reviving and Protecting Russian Folk Songs in Urgun  
City, Inner Mongolia ..... Li Ping/ 175  
Investigation on the Survival Status of Reindeer Ewenki in China  
..... Gong Yu/ 185

## Indigenous Resettlement

- Sámi Forced Relocation in Sweden during 1920s—30s: History and Narratives  
..... Jing Liu-Helmersson ( Translated by Liu Fengshan and Li Yaohui ) / 199
- The Inuit Resettlement Project in Canada and Its Impact  
..... Pan Min Bao Yongkang/ 217

## Frontier Observation

- On the Relevance of Spirituality for Human-Bird Interactions and  
Conservation Success: An example from the Arctic Russia-China  
flyway ..... Falk Huettmann ( Translated by Ding Haibin ) / 241
- The Dog-Hunter Alliance in two Hunting Communities of Greenland  
..... Daniela Tommasini ( Translated by Zhou Shenghan ) / 273

## Book Review

- Dwelling on the Arctic Homeland ..... Zhang Wen/ 301
- Bridging Academic Research and Popular Publications—Review on  
*Island of the Blue Foxes* ..... Pan Min Hu Rong/ 306
- Language Contact in Siberia. Turkic, Mongolic, and Tungusic loanwords in  
Yeniseian ..... Michael Knüppel ( Translated by Liu Fengshan ) / 312

## Academic Events

- The Inner Mongolian Society for Academic Research on the Evenki People  
..... Liu Hua /321
- The Arctic Centre of Umea University, Sweden: Promoting and Supporting  
Arctic Research through a Strategic Network ..... Lena Maria Nilsson  
Niklas Eklund ( Translated by Ji Ronglian )/333
- Indigenous Research at Várdduo—Centre for Sami Research, Umea  
University, Sweden ..... Jing Liu-Helmersson Krister Stoor  
Lena Maria Nilsson ( Translated by Zhang Lihong ) /341
- The Third Arctic Studies Forum held in Erguna  
..... Zhao Wenzheng /352

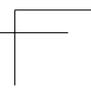
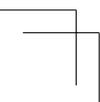
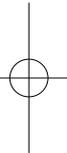
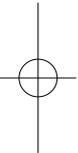
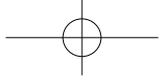
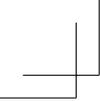
## Call for Submissions

- Call for Submissions: *Journal of Arctic Studies* (Chinese) ..... /359
- Call for Submissions: *Journal of Arctic Studies* ..... /360

# 书评

---

---



# 栖居在北极家园

——《北方民族志景观》书评

张 雯

**作者简介：**张雯，上海海洋大学海洋文化与法律学院社工系副教授，研究方向为海洋社会学、环境人类学。

考古资料显示，2万年以前广袤无垠的北极地区已有土著民族居住。长时间的居住历史体现为人与环境之间的持续对话过程。在北极的冰川雪原之上，土著人追逐动物和鱼类的迁徙洄游，从事狩猎、捕捞和放牧活动，形成了他们社会的收获季节、集会和仪式庆典，积累了关于土地利用、生态、地点、神灵等方面的传统知识，也建构了独特的土著世界观。北极土著民族不仅把这片土地及动植物当作物质资源，而且在精神上、情感上与之紧密相连。对于地球上大多数人类来说是遥远、荒芜、寒冷的极地，对于他们来说则是世代栖居的“家园”。

北极国家的文化遗产保护部门过去对于土著民族与土地之间的整体性关联是比较漠视的，传统的保护思路沿着学科路线进行，聚焦于历史遗迹、建筑和物体，并将它们视为用来保存和解释某个主题化的国家历史的静态舞台。随着1990年美国国家公园管理局文化景观项目的启动，历史文化遗产保护的思路 and 方式开始有了很大的转变。作为“文化景观”的一种类型，“民族志景观”（ethnographic landscape）的概念被提出，其定义为：“包含多种被相关民族称为遗产资源的自然和文化资源的景观。例如现在的定居点、宗教圣地和巨大的地质构造等”（托妮亚·伍兹·霍顿 2020：89）。跨学科视角下的民族志景观首先注重文化与自然，精神与物质的统一性，这与原来的保护思

路比较注重前者不同。民族志景观还带有强烈的“去欧美中心主义”，注重研究土著民族的文化景观，承认另外一种历史的合法性。当然，这也给原来国家化的历史表述带来了巨大的挑战。民族志景观的识别和保存则从原来的外部驱动范式转变为以社区为基础的范式，重视土著传统知识和口述历史的证据。

2004年，美国国家公园管理局与史密森学会北冰洋研究中心合作，联合加拿大、俄罗斯以及北欧的人类学家、民族学家、考古学家以及国家公园的管理者，就极地国家民族志景观的保护政策和未来发展撰写了多篇论文，编撰成《北方民族志景观》一书，由北冰洋研究中心和国家公园管理局联合出版。在曲枫教授的领导下，中国聊城大学北冰洋研究中心组织力量将此书翻译成中文，2020年由社科文献出版社出版。

《北方民族志景观》一书对北极国家保护民族志景观的政策和具体实践进行了较多介绍与分析。我们发现，各个国家在这方面的情况存在诸多差异，其中的佼佼者应为加拿大。20世纪90年代以来，加拿大历史遗址和纪念碑委员会越来越认识到其传统的关于具有国家历史意义的遗址的评价标准并没有充分反映土著民族历史的固有价值。现在土著历史已被认为是加拿大历史的一个重要方面，他们的宇宙观、神话和精神体现了自然和文化的密不可分。因此新的评价标准将自然、传统、连续性与土地的关系，作为确定历史意义的决定性因素。1995年以来加拿大新近认定的土著文化景观包括因纽特人的喀山河秋季驯鹿过境点（Kazan River Fall Caribou Crossing site）和阿维亚华克（Arvia’juaq）沿海岛屿及与之毗邻的北极东部奇基克塔阿朱克（Qikiqtaarjuk）海角遗址，魁北克阿比提比湖（Lake Abitibi）的阿比提比温尼人（Abitibiwinn）的中心区域阿比提比克（Abitibi），不列颠哥伦比亚省努特卡湾（Nootka Sound）的莫瓦卡赫人（Mowachaht）的中心区域育谷（Yuquot）等等。

在美国的阿拉斯加，情况更为复杂一些。阿拉斯加的土著民族与西方人对于环境有着不同的认知和文化观，如当地著名的、为纪念麦金利总统而命名的麦金利山（Mt. McKinley），土著人将之称为“德纳里山”（Mt. Denali），在育空语中意为“高山”。而阿拉斯加的政策也是土著民族的生存需要、环境保护人士的“荒野”需要和开发者的商业资源开发之间持续斗争的结果。例如个人和家庭的生存性用地（用于狩猎、捕鱼和对野生资源的获取等）与商业性、娱乐性以及野生动物保护性用地之间存在竞争关系。阿拉斯加的民族

志景观以往往往不为公众所知，而西方文化留下的历史遗迹和文物则被广泛展示。随着国家公园管理局对于民族志景观研究的进展，这一情况正在逐渐改变。例如在阿拉斯加的克朗代克淘金热国家历史公园（Klondike Gold Rush National Historical Park），游客过去可以看到“淘金热”的勘探者在奇尔库特小道上的辛苦劳作，而现在国家公园管理局已经将土著人也作为克朗代克故事的重要组成部分进行展示。

挪威的萨米文化遗产管理也强调当地知识的重要性，这些知识包括北部地区从事驯鹿放牧的萨米人在过去如何与他们的环境建立联系，以及他们如何能够把过去与今天的环境联系起来。作为萨米人的文化遗产管理机构，萨米议会充分认识到文化遗产是争取萨米人文化生存和承认的中心资源和参考点，对于个人身份的建立和自我理解具有非常重要的意义。然而与此同时，萨米议会的文化遗产管理在挪威的政府体系中也面临着两难局面，这是因为认识萨米历史一定程度上意味着对挪威历史的初步解构，例如对于“莫肯-布拉班德”这样一个传统的农业地区进行萨米视角的解读，会发现它更早其实拥有一个驯鹿放牧的历史。因此对主流人群而言，将萨米历史只作为一种边缘的和地方的历史似乎对于挪威的国家安全有利。

俄罗斯的文化遗产保护也受到“民族志景观”概念的深刻影响，以前的保护对象是单个遗迹，现在则是历史和文化遗产的整体性保护。保护对象包含遗迹本身和它所在的环境以及历史遗产的传承人或群体。例如潘西自然公园（Punsi Nature Park）的主要目标就是建立特定的自然-民族志综合体。俄罗斯文化遗产保护中的问题是其立法实践跟不上社会和经济变化的步伐。在现有的法律实践中，自然保护立法是目前民族志景观能获得保护的最好形式。近年来越来越多的学者正在努力促成联邦和地方级别若干新立法提案的提出，以保护俄罗斯联邦的民族志景观和自然环境。

21世纪以来，气候变化使原本遥远而陌生的北极几乎一夜之间成为国际社会关注的热点。一方面，围绕着北极的丰富资源和潜在的航运价值，各国之间正展开新一轮博弈；另一方面，由于北极环境对全球气候和生态环境将产生重要影响，为了人类社会的可持续发展，各方也必须联合起来对北极进行保护和治理。中国也非常重视北极，国务院在2018年1月发布了《中国的北极政策》白皮书，提出中国在地缘上是“近北极国家”，是北极事务的重要利益攸关方。中国的北极政策目标是：认识北极、保护北极、利用北极和参与治理北极，维护各国和国际社会在北极的共同利益，推动北极的可持续发

展。（中华人民共和国国务院新闻办公室 2018）

在对北极的利用、保护和治理中，土著民族已经成为一股不可忽视的力量。近年来，他们已纷纷提出了自己在土地权、生计与文化遗产等方面的诉求。例如因纽特人在 2009 年通过了《环北极因纽特民族北极主权宣言》，2011 年通过了《环北极因纽特人聚居区资源开发原则宣言》，这两个宣言代表了因纽特人对于其自决权的诉求。另外各个土著民族也越来越多地参与到了北极治理当中去。例如北极理事会的永久参与方包括阿留申国际协会、北极阿萨巴斯卡议会、哥威迅国际议会、因纽特人北极圈会议、俄罗斯北方土著人民协会、萨米理事会，代表了 6 个主要的北极土著民族。北极理事会使北极土著民族能够就北极家园的治理与国际社会开展广泛的交流。（邹磊磊，付玉 2017）

北极土著民族参与北极治理的重要意义在于，作为世代栖居在北极的人群，他们的知识、经验和世界观将成为应对气候变化、保护北极环境中不可或缺的宝贵财富。放眼望今日的世界，资本主义的生产和消费方式以及自然—文化二分的西方世界观已经给全球的生态环境带来深重的危机，正是在这种背景下，人类学转向了本体论和多物种族志，试图寻找在一个被破坏的地球上生活的艺术。而在这方面，北极土著民族的“民族志景观”可以带来非常有益的启发，无论是从事狩猎和捕捞的因纽特人，还是放牧驯鹿的萨米人，土著民族从来都将文化与自然，人与动物之间视为二元对立的关系，而是认为两者之间是缠绕与交融，平等与互惠的。笔者认为，未来北极开发能够多大程度上维持与环境保护的平衡，避免产生其他地区那样的生态破坏的悲剧，也许取决于土著民族的知识 and 世界观能够多大程度上被重视和运用。因此，“民族志景观”不仅是关于边缘群体的文化遗产保护的问题，而且蕴含着具有普遍价值的人与自然和谐共生的智慧。

与书中的北极国家一样，中国也越来越重视北极土著民族及其社会文化。《中国的北极政策》白皮书特别指出要“尊重北极地区居民和土著人的传统和文化，保护其独特的生活方式和价值观”以及“不断加强北极社会科学研究，包括北极政治、经济、法律、社会、历史、文化以及北极活动管理等方面。”相信《北方民族志景观》一书的翻译和出版，将在北极土著民族的民族志景观的研究和保护等方面产生非常重要的影响。

## 参考文献

托妮亚·伍兹·霍顿

2020 撰写民族志史——历史保护、文化景观和传统文化遗产. 北方民族志景观. 载伊戈尔·克鲁普尼克, 雷切尔·梅森, 托妮亚·伍兹·霍顿主编, 李燕飞、孙庆舒译. 第 89 页. 北京: 社会科学文献出版社.

中华人民共和国国务院新闻办公室

2018 《中国的北极政策》白皮书. <http://www.scio.gov.cn/zfbps/32832/Document/1618203/1618203.htm>.

邹磊磊, 付玉

2017 北极原住民的权益诉求: 气候变化下北极原住民的应对与抗争. 世界民族 4: 103—110.

## 图书在版编目(CIP)数据

北冰洋研究. 第五辑/曲枫主编. —上海:上海  
三联书店, 2022.9

ISBN 978-7-5426-7796-9

I. ①北… II. ①曲… III. ①北冰洋-区域-丛刊  
IV. ①D5-55

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2022)第 142304 号

## 北冰洋研究(第五辑)

主 编 / 曲 枫

责任编辑 / 郑秀艳

装帧设计 / 一本好书

监 制 / 姚 军

责任校对 / 王凌霄

出版发行 / 上海三联书店

(200030)中国上海市漕溪北路 331 号 A 座 6 楼

邮 箱 / [sdxsanlian@sina.com](mailto:sdxsanlian@sina.com)

邮购电话 / 021-22895540

印 刷 / 上海惠敦印务科技有限公司

版 次 / 2022 年 9 月第 1 版

印 次 / 2022 年 9 月第 1 次印刷

开 本 / 710mm×1000mm 1/16

字 数 / 400 千字

印 张 / 23.75

书 号 / ISBN 978-7-5426-7796-9/D·543

定 价 / 88.00 元

敬启读者,如发现本书有印装质量问题,请与印刷厂联系 021-63779028